

# PÖTTINGER HIT / HIT T

Przetrzęsacz z 8, 10 i 12 karuzelami



Wszystkie informacje online



97+025.09.0813

  
**PÖTTINGER**





## Przetrzęsacze, które spełnią Państwa oczekiwania

Praktycy oczekują odpowiedniego przetrzęsacza na duże arealy. Firma POETTINGER wyznaczyła sobie więc przy projektowaniu jasny cel: wytrzymałość, niezawodność i wysoka funkcjonalność poparta perfekcyjnym kopiowaniem terenu i wysoką jakością przetrzęsania. Nowa seria przetrzęsaczy oferuje Państwu nowoczesne rozwiązania techniczne, które są odpowiedzią na rosnące wymagania praktyków. Oferujemy Państwu szerokości robocze od 7,81 m do 13,20m.

Zawieszane na 3-pkt przetrzęsacze HIT z 8 karuzelami wyróżniają się koźłem zawieszenia. Ciągnione przetrzęsacze HIT z 10 i 12 karuzelami

## Treść

|                                  | Strona |
|----------------------------------|--------|
| Karuzele DynaTech                | 4      |
| HIT 8.81 / HIT 8.91 / HIT 8.91 T | 8      |
| HIT 10.11 T / HIT 12.14 T        | 12     |
| Dane techniczne / wyposażenie    | 18     |

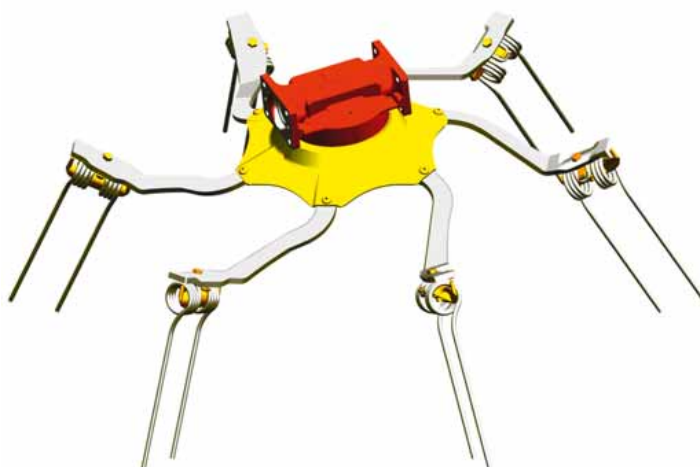


## Karuzela DYNATECH to gwarancja perfekcyjnej pracy

Kolejna innowacja POETTINGER dla Państwa: Nowa koncepcja karuzeli. Jedyna w swoim rodzaju wygięta forma ramion gwarantuje Państwu czysty obraz pola po przetrząsaniu. Wysoka wydajność pracy jest w przypadku naszych zaczepianych i ciągnionych przetrząsaczy HIT oczywistością. Maszyny te zostały stworzone do ciężkiej i długotrwałej pracy na Państwa polu. Czy zdarzyło się już Państwu stracić palec w pokosie? To już przeszłość. Palce HIT dają Państwu tę pewność.

# Wszystkie modele HIT są wyposażone w karuzele DYNATECH

W dużych modelach HIT T powielokrotnie sprawdzone przez praktyków.



## Niecodzienna forma ramion palców.

Nadążne prowadzenie palców redukuje obciążenie łożysk. Dodatkowo ciągnięte palce pracują lekko, miękko i chronią paszę. Wygięta forma zapobiega również nagromadzeniu się zielonki na ramionach i owijaniu się wokół karuzeli.



## DYNATECH – znaczy cztery razy czysto

- **Podbieranie paszy** – małej średnicy karuzele gwarantują czyste podbieranie paszy
- **Pasza** – optymalne kopiowanie nierówności terenu przez pojedyncze karuzele zapewnia czystą paszę
- **Obraz pola po przetrzaskaniu** – idealny kąt przetrzaskania rozkłada paszę równomiernie i czysto
- **Maszyna** – dzięki wygiętej formie ramion zielonka nie osiada na karuzelach

## Palce "Heavy duty" – to większa pewność

- Mocowanie przy pomocy śrub jest stabilne i daje możliwość ustawienia palców w dwóch kątach pochylenia.
- Łukowaty uchwyt podtrzymuje wygięcie palców i daje właściwą swobodę ruchu.
- **Państwa korzyści:** znacznie wydłużona żywotność palców. Zabezpieczenie przed utratą palców stanowi wyposażenie standardowe.

## "Heavy duty" – to palce które przetrzaskają perfekcyjnie

- Nierównej długości ramiona palców podbierają równomiernie paszę i w istotny stopniu przyczyniają się do polepszenia jakości przetrzaskania.
- Odpowiednie ustawienie wysokości maszyny jest gwarancją czystej paszy.
- Pięć ramion palców na karuzele gwarantuje w HIT 8.81 płynne podbieranie paszy. Szersze modele są wyposażone w sześć ramion.

Dwa kąty ustawienia pochylenia przez przekręcenie uchwytu o 180°



## Gwarancja wytrzymałości i żywotności.

Zapewniamy mimo dużej szerokości roboczej efektywny napęd przez stale smarowane pojedyncze i podwójne przeguby. Skuteczne przenoszenie siły sprawia, że palce podbierają paszę w precyzyjnych odstępach równomiernie, po czym ją perfekcyjnie rozstrząsają.



Stałe smarowanie pojedynczych i podwójnych przegubów



Sprzęgło kłowe

## Skuteczny napęd

- Stałe smarowane podwójne i pojedyncze przeguby przenoszą siłę napędu bez strat i spokojnie na przekładnie karuzeli.
- Zewnętrzne karuzele można wychylić o kąt 180° dzięki sprzętowi kłowemu.



Mocowanie ramion palców

### Wytrzymałe prasowane elementy mocowania ramion palców

Przekładnie kątowe są zamknięte i konserwowane smarem. Duże koła zębate i łożyska zapewniają spokojną pracę napędu.

Kapsle karuzeli składają się z grubościennych formowanych elementów, w których precyzyjnie wyznaczono miejsca na osadzenie ramion palców. Dodatkowo ramiona są skręcone z piastą, co zwiększa stabilność połączenia.



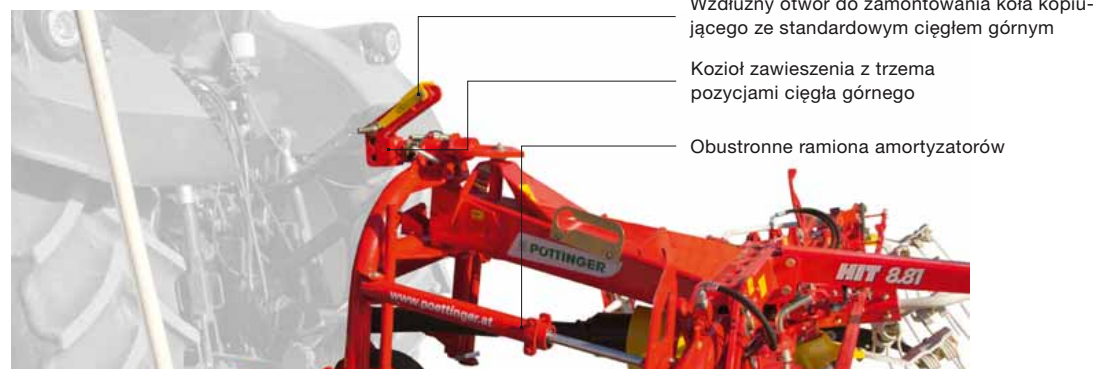
### HIT jest elastyczny

Pochylenie karuzeli jest zmienne i może być ustawione beznarzędziowo w trzech pozycjach. Możecie Państwo szybko i w prosty sposób dopasować karuzele do warunków na łące. Dzięki temu zawsze jest gwarancja uzyskania czystego obrazu pola po przetrząsaniu.



## Niezawodność na wiele lat

Niezależnie od tego czy jest to maszna zaczepiana na 3-pkt czy też ciągniona zawsze oferuje najwyższej jakości pracę. Wytrzymałe elementy konstrukcyjne, mocne przeguby i wysokiej jakości lakier mówią same za siebie. Długotrwałe użytkowanie jest więc zapewnione. Żywe kolory i nowoczesny desing przykuwają uwagę. Wartość dodana przy sprzedaży na rynku wtórnym.



## HIT 8.81 / 8.91 z 8 karuzelami

**Szerokości robocze 7,81 lub 8,86 m – dla gospodarstw oczekujących dużej wydajności pracy**

**HIT 8.81 – idealny przetrząsacz dla kosiarek 3,0 m**

### Zalety zaczynają się już od kozła zawieszenia

Zawieszane przetrząsacze HIT są znane z krótkiego kozła zawieszenia. Dzięki temu punkt ciężkości znajduje się bliżej ciągnika. Zmniejsza się zapotrzebowania na siłę podnoszenia i zwiększa się bezpieczeństwo jazdy.



Sworzeń sercowaty  
HIT

### Zaczep na 3–pkt dla optymalnej jazdy w zakręcie

- Dodatkowo ramiona są przykręcone do piast karuzeli, co zapewnia bardzo stabilne połączenie.
- Podczas podnoszenia "sercowaty sworzeń HIT" ustawia maszynę w pozycji centralnej.
- Podłużny otwór jest przewidziany do pracy z kołem kopiującym i sztywnym ciągiem górnym.
- Blokada transportowa daje Państwu poczucie bezpieczeństwa podczas transportu.
- Praktyczny uchwyt na wałek przegubowy i osłona węży ułatwiają Państwu zaczepienie maszyny.



## HIT 8.91 T – maszyna zawieszana

**Profesjonalna maszyna o szerokości roboczej 8,86m oferująca dużą wydajność we współpracy z mniejszymi ciągnikami.**

Stabilność jazdy podczas transportu zapewnia zaczep w postaci mocnego rurowego ramienia podłączonego do dolnych cięgieł ciągnika. Szerokie podwozie na ogumieniu 260/70–15.3 unosi HITa 8.91 podczas transportu. Do pracy podwozie jest hydraulicznie składane nad karuzele. Obydwie wewnętrzne karuzele są wyposażone w ogumienie balonowe 16 x 9,50–8. Polepsza to rozłożenie ciężaru podczas pracy.



## Koło zawsze z przodu

Kopiowanie nierówności terenu i ochrona paszy to priorytety w przetrząsacach HIT. To co sprawdziło się w zgrabiarkach jest również dobre dla przetrząsaczy. Dodatkowe koło kopiujące na wychylnym koźle kopiuje tuż przed uchwytem palców kontury terenu i reaguje na najmnieszenie nierówności. Efekt: Czysta pasza i zdrowe zwierzęta, a także większa żywotność palców.

# Multitast – klasa sama dla siebie

## Dodatkowe koła kopiujące ma znaczenie – również w przetrząsaczach



Cięgło górne jest zahaczane w podłużnym otworze kozła zawieszenia. Dodatkowe koło kopiujące na koźle zawieszenia prowadzi przetrząsacz perfekcyjnie nad nierównościami terenu. Głębokość robocza jest zawsze prawidłowo ustawiona.

Możecie Państwo jechać szybciej i przy tym zwiększyć wydajność na hektar. Darń jest chroniona a żywotność palców większa.

- Szczególnie zalecane do pracy na stoku.
- Koło kopiujące można zamontować z lewej lub prawej strony i beznarzędziowo szybko przestawić.

## Nośne koła na podmkole łąki

Obydwie wewnętrzne karuzele w HIT 8.81 i HIT 8.91 są wyposażone w ogumienie balonowe 16 x 9,50-8. Polepsza to rozłożenie ciężaru podczas pracy i chroni glebę.



Karuzela przykręcona na sztywno



Hydrauliczne urządzenie do przetrząsania na skrajach



Wskaźnik przetrząsanie na skrajach

## Atrakcyjny cenowo wariant

Gdy urządzenie do przetrząsania na skrajach nie jest potrzebne, karuzele są przykręcone na stałe.

## Praktyczne przetrząsanie na skrajach opcjonalnie w HIT 8.81, HIT 8.91 i HIT 8.91 T

- Przy mechanicznym urządzeniu do przetrząsania na skrajach koła są przestawiane centralnie.
- Po zamontowaniu siłownika hydraulicznego mogą Państwo przestawiać koła wygodnie z kabiny ciągnika. Wskaźnik kąta skrętu jest dobrze widoczny z kabiny ciągnika.



## Maksymalna wydajność na hektar

Ciągnione przetrząsacze HIT T z 10 lub 12 karuzelami są przystosowane do pracy na dużych powierzchniach. Aby zapewnić najlepsze kopiowanie nierówności terenu również przy dużych szerokościach roboczych, karuzele są połączone ze sobą przez pojedyncze przeguby. We współpracy z podwoziem prowadzącym karuzele przetrząsacze HIT gwarantują perfekcyjną pracę również przy dużych prędkościach jazdy.



## HIT 10.11 T / HIT 12.14 T

### Ciągnione maszyny z 10 lub 12 karuzelami

Szerokości robocze od 11m lub 13,20 m gwarantują Państwu dużą wydajność w pracy. Optymalne ustawienie karuzeli DYNATECH zapewnia perfekcyjne przetrząsanie.

### Dyszel uniwersalny do zaczepu góra lub dół

- Zalety ciągnionych przetrząsaczy Poettinger tej generacji zaczynają się już od zaczepu.
- Przykręcany dyszel uniwersalny można przekręcić o kąt 180° i w ten sposób zaczepić maszynę na górze lub na dole.
- Oferujemy Państwu różne warianty ucha zaczepu, ucho zaczepu USA lub sprzęg kulowy.



### U nas macie Państwo wybór

Jako opcja, dostępny jest również zaczep na ciągłach dolnych dla uzyskania szczególnie dużego kąta skrętu. W ten sposób maszyna lepiej idzie w śladzie ciągnika.



HIT 10.11 T z zaczepem na dolnych ciągłach.

Przemysłane sterowanie sekwencyjne przez zawory umożliwia obsługę wszystkich funkcji przez zawór jednostronnego i dwustronnego działania w ciągniku.



## Najlepsza pasza do Państwa zwierząt

Czysta pasza jest najważniejszym celem podczas zbioru masy zielonej. Jej jakość wpływa znacząco na wydajność i zdrowotność zwierząt. Aby pasza pozostała czysta, ustawienie optymalnej pozycji roboczej przetrząsacza musi być szybkie i łatwe. Nasze HITy robią wrażenie przez niecodzienną technikę podnoszenia – LIFTMATIC PLUS to innowacyjne rozwiązanie w maszynach ciągnionych.



Pozycja przetrząsania



Karuzela ustawiona w poziomie



Prowadzenie po kulisie

## LIFTMATIC PLUS

### **Niepowtarzalna pozycja na uwrociu gwarantuje Państwu najlepszą jakość paszy**

Przed podniesieniem karuzeli są najpierw ustawiane w pozycji poziomej, a następnie unoszone w górę. W ten sposób palce nie haczą o ziemię. Pasza pozostaje czysta a darń jest chroniona. Następnym istotnym rozwiązaniem, jakie oferują te maszyny, jest wysokie uniesienie na uwrociu wynoszące 90 cm.



### **Jakość wykonania zapewnia dużą żywotność przetrząsacza.**

Karuzele są mocno przykręcone do ramy. Przednie ramie ochronne jako element nośny zwiększa dodatkowo stabilność. Dla optymalnego kopiowania nierówności terenu każda karuzela jest połączona przez przegubową ramę.



### **Szybkie i prawidłowe ustawienie wysokości karuzeli chroni glebę i paszę.**

Korba umożliwia łatwe i centralne przestawienie wysokości. Dobry dostęp ułatwia Państwu wykonanie tej ważnej czynności i pozwala oszczędzić czas.



## Szczegóły techniczne HIT zrobią na Państwu wrażenie

Rozwiązania w nowej generacji przetrząsaczy HIT zostały przemyślane przez naszych konstruktorów do najmniejszego szczegółu. We ścisłej współpracy z praktykami uwzględniono wszystkie oczekiwania.



## Szeroki podczas pracy, wąski i niski podczas transportu.

- Obsługa wszystkich funkcji następuje przez zawór jednostronnego- i dwustronnego działania w ciągniku. Przemyślane sterowanie sekwencyjne przez zawory ułatwia Państwu pracę.
- Boczna osłona rozkłada się automatycznie.
- Duża rama główna ze stabilnym podparciem karuzeli i ogumienie 260/70-15,3 (opcja 340/55-16) umożliwiają szybki i sprawny transport po drodze.

## Cenione urządzenie do przetrząsania na skrajach również przy 10 i 12 karuzelach.



Hydrauliczne urządzenie do przetrząsania na skrajach



### Hydrauliczne urządzenie do przetrząsania na skrajach jako opcja w HIT 10.11 T i HIT 12.14 T

Hydrauliczne przestawienie obydwu prawych zewnętrznych karuzeli o kąt 15°, skośnie w tył. Obsługa odbywa się przy pomocy zaworu dwustronnego działania do urządzenia składającego

# Dane techniczne

|             | Szerokość | Szerokość robocza DIN | Karuzela | Ramiona na karuzelę | Ogumienie karuzeli (2 karuzele środkowe) |
|-------------|-----------|-----------------------|----------|---------------------|------------------------------------------|
| HIT 8.81    | 7,81 m    | 7,70 m                | 8        | 5                   | 16 x 6,5-8 (16 x 9,50-8)                 |
| HIT 8.91    | 8,86 m    | 8,60 m                | 8        | 6                   | 16 x 6,5-8 (16 x 9,50-8)                 |
| HIT 8.91 T  | 8,86 m    | 8,60 m                | 8        | 6                   | 16 x 6,5-8 (16 x 9,50-8)                 |
| HIT 10.11 T | 11,00 m   | 10,60 m               | 10       | 6                   | 16 x 6,5-8                               |
| HIT 12.14 T | 13,20 m   | 12,70 m               | 12       | 6                   | 16 x 6,5-8                               |

T = ciągniony, składany Z

## Wypozażenie

|             | Karuzele stałe | mechaniczne<br>Urządzenie do przetrząsania<br>na skrajach | hydrauliczne<br>Urządzenie do przetrząsania<br>na skrajach | Koło kopiujące 16 x6,5-8 |
|-------------|----------------|-----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|--------------------------|
| HIT 8.81    | ■              | □                                                         | □                                                          | □                        |
| HIT 8.91    | ■              | □                                                         | □                                                          | □                        |
| HIT 8.91 T  | ■              | □                                                         | □                                                          | □                        |
| HIT 10.11 T | ■              | —                                                         | □                                                          | □                        |
| HIT 12.14 T | ■              | —                                                         | □                                                          | □                        |

■= standard, □= opcja



## Dla każdej kosiarki odpowiedni HIT

|                            |                     |                           |                        |
|----------------------------|---------------------|---------------------------|------------------------|
| <b>Szerokość kosiarki:</b> | 2,20 m / 2,25 m     | 2,60 m / 2,62 m           | 2,70 m                 |
| <b>Szerokość pokosu:</b>   | 1,10 m              | 1,20 m                    | 1,20 m                 |
| HIT 8.81                   |                     |                           |                        |
| HIT 8.91 / 8.91 T          |                     |                           |                        |
| HIT 10.11 T                |                     |                           |                        |
| HIT 12.14 T                |                     |                           |                        |
| <b>Szerokość kosiarki:</b> | 4,30 m              | 5,30 m (3 m + 2,6 m)      | 5,70 m (3 m + 3 m)     |
| <b>Szerokość pokosu:</b>   | 2,80 m              | 1,80 m / 1,40 m           | 1,80 m / 1,80 m        |
| HIT 8.81                   |                     |                           |                        |
| HIT 8.91 / 8.91 T          |                     |                           |                        |
| HIT 10.11 T                |                     |                           |                        |
| HIT 12.14 T                |                     |                           |                        |
| <b>Szerokość kosiarki:</b> | 7,0 m (3 m + 4,3 m) | 7,30 m (3 m + 2 x 2,60 m) | 8,30 m (3 m + 2 x 3 m) |
| <b>Szerokość pokosu:</b>   | 1,80 m / 3,0 m      | 1,80 m + 2 x 1,40 m       | 3 x 1,80 m             |
| HIT 8.81                   |                     |                           |                        |
| HIT 8.91 / 8.91 T          |                     |                           |                        |
| HIT 10.11 T                |                     |                           |                        |
| HIT 12.14 T                |                     |                           |                        |

| Ogumienie Podwozie | Szerokość transportowa | Długość transportowa | Wysokość transportowa | Ciężar  |
|--------------------|------------------------|----------------------|-----------------------|---------|
| –                  | 2,94m                  | 1,90m                | 3,10m                 | 1050 kg |
| –                  | 3,00m                  | 2,00m                | 3,65m                 | 1250 kg |
| 260/70–15.3        | 3,00m                  | 3,78m                | 3,65m                 | 1550 kg |
| 260/70–15.3        | 2,90m                  | 5,60m                | 2,70m                 | 1980 kg |
| 260/70–15.3        | 2,90m                  | 5,60m                | 2,70m                 | 2300 kg |

zastrzega się prawo do zmian

| Ogumienie 340/55–16 HIT T | Zaczepek na cięgłach dolnych HIT T | Przekładnia kosiarki do nocnego pokosu | Tablice ostrzegawcze Oświetlenie |
|---------------------------|------------------------------------|----------------------------------------|----------------------------------|
| –                         | –                                  | <input type="checkbox"/>               | <input type="checkbox"/>         |
| –                         | –                                  | <input type="checkbox"/>               | <input type="checkbox"/>         |
| –                         | –                                  | <input type="checkbox"/>               | ■                                |
| <input type="checkbox"/>  | <input type="checkbox"/>           | <input type="checkbox"/>               | ■                                |
| <input type="checkbox"/>  | <input type="checkbox"/>           | <input type="checkbox"/>               | ■                                |

Zastrzega się prawo do zmian, wyposażenie różne w zależności od kraju.



|                       |                      |        |
|-----------------------|----------------------|--------|
| 3,04 m / 3,05 m       | 3,46 m / 3,50 m      | 3,88 m |
| 1,80 m                | 2,10 m               | 2,50 m |
|                       |                      |        |
| 6,20 m (3 m + 3,50 m) | 6,60 m (3 m + 3,9 m) |        |
| 1,80 m / 2,10 m       | 1,80 m / 2,70 m      |        |
|                       |                      |        |
| 9 m (3 m + 2 x 3,5 m) | 9,56 m (3 x 3,5 m)   |        |
| 1,80 m + 2 x 2,10 m   | 3 x 2,10 m           |        |
|                       |                      |        |

#### Wyposażenie dodatkowe

Obracalne ucho zaczepu 40 mm, 50 mm, 50 mm

Zastrzega, sprzęg kulowy 80 mm, ucho zaczepu USA



## Jesteśmy tam, gdzie są nasi klienci.

Na całym świecie nasi klienci mają dostęp do szeroko rozbudowanej sieci handlowej i serwisowej. Bliskość usług oferowanych przez firmę Poettinger zapewnia szybką dostawę części zamiennych i daje gwarancję optymalnego przekazania i ustawienia maszyny u klienta przez profesjonalny personel.

### Nasze usługi serwisowe:

- Zamówienia online 24 godziny na dobę Original Inside.
- Stała dostępność części zamiennych
- Kompetencja dzięki regularnym szkoleniom personelu.
- i wiele więcej...

Dowiedz się więcej u Partnera Handlowego Poettinger lub na stronie [www.poettinger.at](http://www.poettinger.at)

**Alois PÖTTINGER**  
**Maschinenfabrik GmbH**  
Industriegelände 1  
4710 Grieskirchen  
Austria  
Telefon +43 7248 600-0  
Fax +43 7248 600-2513  
[info@poettinger.at](mailto:info@poettinger.at)  
[www.poettinger.at](http://www.poettinger.at)

**PÖTTINGER w Polsce**  
Skawińska 22  
61-333 Poznań  
Polska  
Telefon +48 618 70 05 55  
Fax +48 616 24 15 87  
[juliusz.tyrakowski@poettinger.pl](mailto:juliusz.tyrakowski@poettinger.pl)  
[www.poettinger.pl](http://www.poettinger.pl)

**PÖTTINGER**